

September 19, 2017

Dear Parents,

Just a few reminders of some upcoming events at Haines.

讓我提醒你們興氏學校的一些即將來臨的活動。

School starts promptly at 7:45 AM! All students should be in the playground by 7:40 AM.

上午7:45，學校立即開始！所有學生應該在上午7:40在操場上。

Thursday, September 22 - Annual an Organizational Meeting for our Parent Advisory Council at 8:00 and 8:45 AM. This is a meeting to provide parents an opportunity to work me in the planning, design, implementation, and evaluation of Haines' Title I Program.

9月22日星期四 - 上午8時和8時45分，是我們的家長諮詢委員會每年的職份會議。這是一次會議，為家長們提供了一個機會和我一起，參與興氏學校的規劃，設計，實施 評估 第一項目。

Monday, September 25- State of Haines School Address at 4:30 PM. This is an opportunity to hear more about the school's accomplishments and review expectations and address areas of concern or that need improvement.

星期一，9月25日 - 興氏狀況講解，時間是下午4:30。這是一個機會，可以更多地了解學校的成就和期望，並處理有關需要改進的領域。

Monday, September 25 - Meet the Teachers' Night at 5:00 PM. Come and hear about your child's teachers, the expectations of the classroom and find ways to help support your child at home.

9月25日星期一 - 下午5:00會見教師之夜。來聽聽你孩子的老師，教室的期望，並找到方法來幫助你的孩子在家裡學習。

Friday, October 6 - 5th week Progress Reports will be sent home.

10月6日 - 5日星期五學生進度報告將派發送回家。

If you haven't turned in your Activity/Book Fee, please do so. The activity/ book fees will help cover the cost of the student planners, books, access to Chromebooks and other digital devices, as well as technology supports to name a few.

如果您沒有支付活動/書簿費用，請即繳交，活動/書簿費用於支付學生的功課記錄冊，課本 手電腦和其他電子設備，和支緩技術等等。

Please don't forget, we still need VOLUNTEERS for morning and afternoon Parent Patrol, recess, lunch, and classroom help. Come see Ms. Scott in the main office.

請不要忘記，我們仍然需要義工上午和下午來幫忙巡察學生 小息，午餐和課堂幫助，請來校務處登記。